



Граница между СССР и Литовской Республикой, установленная советско-литовским договором о взаимопомощи. Карта опубликована в газете "Правда"

В. Немирович-Данченко, П. Марков.—  
 постановке оперы «В бурю» (6 стр.).  
 Сегодня в Москву приезжают участ-  
 декады армянского искусства (6 стр.).  
 Я. Ушеренко.— Поход французской  
 или против коммунистов (4 стр.).  
 И. Попов.— Литва, Спиритка. (5 стр.)  
 США и война в Европе (4 стр.).  
 Движение за мир в Англии (4 стр.).  
 Война в Европе (5 стр.).  
 Выступление Гитлера (5 стр.).  
 28-летие Китайской республики (5 стр.)

# ПРАВДА

Орган Центрального Комитета и МК ВКП(б).  
 № 182 (7967) 11 октября 1939 г., среда ЦЕНА 10 КОП.

## СОВЕТСКО-ЛИТОВСКИЙ ДОГОВОР

Советская политика мира, добрососедских отношений и дружбы народов одерживает все новые успехи. В Москве 10 октября подписан договор о передаче Литовской Республике города Вильно и Виленской области и о взаимопомощи между Советским Союзом и Литвой.

Этот договор с Литвой, как и заключенными ранее договорами с Эстонией и Латвией, Советский Союз обеспечивает независимость своих границ и укрепляет еще больше свою оборону. Советский Союз устраняет угрозу, существовавшую для безопасности соседних с СССР государств со стороны империалистических держав. Так складывается железный пояс безопасности обороны во всей Прибалтике. Так создается прочный мир на востоке Европы.

Народы нашей родины с величайшим удовлетворением встретят заключение нового договора, укрепляющего мощь Советского Союза, создающего новый барьер перед всякими империалистическими прощасками. Народы Советского Союза приветствуют мудрую политику своего правительства, сумевшего заключить договоры с соседними государствами ограждать неприкосновенность и покой советской страны.

В условиях европейской войны сталинская политика мира неуклонно и последовательно выводит из возможной опасности одно за другим небольшие государства, которые не могли охранить собственными силами свою неприкосновенность, независимость, безопасность и мирный труд своего населения. Вечные советско-литовского договора в особенности знаменательно. Договор является новым и важнейшим звеном в той цепи укрепления советско-литовских дружественных связей, которую советское правительство проводило в течение почти пяти лет. В договоре между СССР и Литвой с наибольшей той выражен принцип взаимной помощи двух дружественных государств, принцип совместной защиты государственных интересов Литвы.

Советское государство возникло в неустойчивой обстановке после Первой мировой войны. Крупные империалистические державы Европы по своему произволу. Литовский народ борясь отстаивал свою независимость в неравной борьбе с польскими захватчиками и их покровителями. Советское правительство в 1920 году первым признало Литовскую Республику и протянуло ей руку помощи. Вслед за советским правительством Литву признали и другие государства.

Польская военщина в 1920 году разбойничьим налетом захватила Вильно, древнюю столицу литовского народа. Империалистические державы благословили этот открытый грабеж. Советское правительство выразило тогда решительный протест. Оно никогда не считало Вильно польским городом.

Литовский народ с сочувствием относился к борьбе литовского народа с польскими панями за свою независимость. В ряде случаев были заключены дружеские отношения между СССР и Литвой. В 1926 г. был заключен договор о ненападении. В 1934 году он был продлен.

Нападением неспособного польского государства создал ныне опасность для независимости литовского народа. Доблестная Красная Армия освободила народы, угнетенные под ярмом польских хищников—империалистов, истребила украинцев, белорусов. Красная Армия принесла тактико-боду городу Вильно, который почти двадцать лет назад захвачен польскими генералами.

Литва и Литва стали непосредственными соседями. Между ними устанавливается государственная граница. Вместе с установлением возникает новая задача обороны нашей страны. Исходя из старой дружбы, укрепляя ее новыми связями СССР и Литвы разрешили вновь важнейшие вопросы взаимной помощи, в полном соответствии с интересами государств, интересами их обороны. Укрепляя совместными силами границы Литвы, Советский Союз усиливает оборону советских границ.

Взаимная помощь наиболее полно выражается в дружбе между Советским Союзом и Литвой.

Советский Союз и Литовская Республика обязуются охранять границы Литвы и Виленской области, установленные по взаимному соглашению пунктах Договора. Советский Союз оказывает помощь Литве вооружением и военными материалами.

Вильно и Виленская область передаются Советскому Союзу. Устанавливается граница между Литвой и Виленской областью. Оба государства помогают друг другу в случае угрозы нападения на Литву или через территорию Литвы угрозы нападения на СССР.

Оба государства договариваются и принимают по взаимному соглашению меры к обороне обоих государств.



Подписание Договора о передаче Литовской Республике города Вильно и Виленской области и о взаимопомощи между Советским Союзом и Литвой. Подписывает Договор г-н Урбис, Посланник в Москве г. Наткевичус, тов. Молотов, г-н Бизаускас, генерал Раинкис, товарищи Потемкин, Сталин, Ворошилов, Жданов и Поздняков. Фото М. Кляшис.

### К ЗАКЛЮЧЕНИЮ ДОГОВОРА О ПЕРЕДАЧЕ ЛИТОВСКОЙ РЕСПУБЛИКЕ ГОРОДА ВИЛЬНО И ВИЛЕНСКОЙ ОБЛАСТИ И О ВЗАИМОПОМОЩИ МЕЖДУ СОВЕТСКИМ СОЮЗОМ И ЛИТВОЙ.

В течение 3—10 октября в Москве проходили переговоры между Наркоминделом тов. Молотовым и Министром Иностранного Дела Литвы г. Урбисом по вопросу о заключении Договора о передаче Литовской Республике города Вильно и Виленской области и о взаимопомощи между Советским Союзом и Литвой. В переговорах участвовали т.т. Сталин, Потемкин и поверенный в делах СССР в Литве т. Поздняков, а со стороны Литвы Заместитель Председателя Совета Министров Литвы г. Бизаускас, командующий литовской армией генерал Раинкис и Литовский Посланник в Москве г. Наткевичус.

Переговоры закончились подписанием 10 октября Договора о передаче Литовской Республике города Вильно и Виленской области и о взаимопомощи между Советским Союзом и Литвой.

### ДОГОВОР О ПЕРЕДАЧЕ ЛИТОВСКОЙ РЕСПУБЛИКЕ ГОРОДА ВИЛЬНО И ВИЛЕНСКОЙ ОБЛАСТИ И О ВЗАИМОПОМОЩИ МЕЖДУ СОВЕТСКИМ СОЮЗОМ И ЛИТВОЙ.

Президиум Верховного Совета СССР, с одной стороны, и Президент Литовской Республики, с другой стороны, в целях развития установленных Мирным Договором от 12 июля 1920 года дружественных отношений, основанных на признании независимой государственности и невмешательства во внутренние дела другой стороны; признавая, что Мирный Договор от 12 июля 1920 года и Договор о ненападении и мирном разрешении конфликтов от 28 сентября 1926 года попрежнему являются прочной основой их взаимных отношений и обязательств; убежденные, что интересам обеих Договаривающихся Сторон соответствует определение точных условий обеспечения взаимной безопасности и справедливое разрешение вопроса о государственной принадлежности гор. Вильно и Виленской области, незаконно отторгнутых Пальшей от Литвы, признали необходимым заключить между собой нижеизложенный Договор о передаче Литовской Республике города Вильно и Виленской области и о взаимопомощи между Советским Союзом и Литвой и назначили для этой цели своими уполномоченными:

Президиум Верховного Совета СССР: В. М. Молотов, Председателя Совета Народных Комиссаров и Народного Комиссара Иностранного Дела, Президент Литовской Республики;

установленных по взаимному соглашению пунктах Литовской Республики за свой счет строго ограниченное количество советских наземных и воздушных вооруженных сил. Точное местопребывание этих войск и границ, в которых они могут быть расположены, их количество в каждом отдельном пункте, а также все другие вопросы, как-то хозяйственного, административного, юрисдикционного характера и прочие, возникающие в связи с пребыванием советских вооруженных сил на территории Литвы, согласно настоящего Договора будут регулироваться особыми соглашениями.

Необходимые для этой цели участки и постройки будут отводиться Литовским Правительством на правах аренды по специальной цене.

Статья V.  
 В случае угрозы нападения на Литву или на СССР через территорию Литвы, обе Договаривающиеся Стороны немедленно обсудят создавшееся положение и примут все меры, которые будут по взаимному соглашению признаны необходимыми, для обеспечения неприкосновенности территории Договаривающихся Сторон.

Статья VI.  
 Обе Договаривающиеся Стороны обязуются не заключать никаких союзов или участвовать в коалициях, направленных против одной из Договаривающихся Сторон.

Статья VII.

### К ПРЕДСТОЯЩЕМУ СОЗЫВУ УКРАИНСКОГО НАРОДНОГО СОБРАНИЯ ИЗ ВЫБОРНЫХ ПО ОБЛАСТИ ЗАПАДНОЙ УКРАИНЫ.

ЛЬВОВ, 10 октября (ТАСС). На днях Временное правительство города Львова обратилось с воззванием к населению Западной Украины с призывом избрать Народное (Национальное) Собрание Западной Украины на основе всеобщего, равного и тайного голосования для решения вопросов о будущем и судьбе Западной Украины с большим участием местного населения. В обращении Львовского Временного правительства содержится обращение Львовского Временного правительства к населению Западной Украины, призывая их избрать Народное Собрание Западной Украины, призывая избрать Народное Собрание Западной Украины, призывая избрать Народное Собрание Западной Украины, призывая избрать Народное Собрание Западной Украины.

В соответствии с пожеланиями, высказанными на заседаниях собрания и митингах трудящихся, Комитет к Президиуму Верховного Совета УССР с просьбой о своих представителях в состав Комитета. Президиум Верховного Совета УССР делегировал в состав Комитета т.т. М. С. и Карнейчун А. Е.

Председателем Комитета избран М. Г. Машко, а секретарем — В. Д. Малюха, секретарем Комитета Лукин.

7 октября Комитет опубликовал Положение о выборах Народного Собрания. Впервые народ Западной Украины будет избирать своих представителей в условиях всеобщего, равного и тайного голосования.

Статья 2-ая «Наложения о выборах в Украинское Собрание Западной Украины» гласит: «Все граждане Западной Украины, достигшие 18-летнего возраста от расовой и национальной принадлежности»

# ДОГОВОР О ПЕРЕДАЧЕ ЛИТОВСКОЙ РЕСПУБЛИКЕ ГОРОДА ВИЛЬНО И ВИЛЕНСКОЙ ОБЛАСТИ И О ВЗАИМОПОМОЩИ МЕЖДУ СОВЕТСКИМ СОЮЗОМ И ЛИТВОЙ.

Президиум Верховного Совета СССР, с одной стороны, и Президент Литовской Республики, с другой стороны, в целях развития установленных Мирным Договором от 12 июля 1920 года дружественных отношений, основанных на признании независимой государственности и невмешательства во внутренние дела другой стороны;

признавая, что Мирный Договор от 12 июля 1920 года и Договор о ненападении и мирном разрешении конфликтов от 28 сентября 1926 года попрежнему являются прочной основой их взаимных отношений и обязательств;

убежденные, что интересам обеих Договаривающихся Сторон соответствуют определение точных условий обеспечения взаимной безопасности и справедливое разрешение вопроса о государственной принадлежности гор. Вильно и Виленской области, незаконно отторгнутых Польшей от Литвы,

признали необходимым заключить между собой нижеследующий Договор о передаче Литовской Республике города Вильно и Виленской области и о взаимопомощи между Советским Союзом и Литвой и назначили для этой цели своими уполномоченными

Президиум Верховного Совета СССР:  
В. М. Молотова, Председателя Совета Народных Комиссаров и Народного Комиссара Иностранных Дел,  
Президент Литовской Республики:  
Юозаса Урбшиса, Министра Иностранных Дел,

каковые уполномоченные, по взаимном предъявлении своих полномочий, найденных составленными в должной форме и надлежащем порядке, согласились о нижеследующем:

## Статья I.

В целях закрепления дружбы между СССР и Литвой гор. Вильно и Виленская область передаются Советским Союзом Литовской Республике со включением их в состав государственной территории Литвы и установлением границы между СССР и Литовской Республикой согласно приложенной карте, причем более подробно эта граница будет описана в дополнительном протоколе.

## Статья II.

Советский Союз и Литовская Республика обязуются оказывать друг другу всяческую помощь, в том числе и военную, в случае нападения или угрозы нападения на Литву, а также в случае нападения или угрозы нападения через территорию Литвы на Советский Союз со стороны любой европейской державы.

## Статья III.

Советский Союз обязуется оказывать Литовской Армии помощь на льготных условиях вооружением и прочими военными материалами.

## Статья IV.

Советский Союз и Литовская Республика обязуются совместно осуществлять защиту государственных границ Литвы, для чего Советскому Союзу предоставляется право держать в

установленных по взаимному соглашению пунктах Литовской Республики за свой счет строго ограниченное количество советских наземных и воздушных вооруженных сил. Точное местопребывание этих войск и границы, в которых они могут быть расположены, их количество в каждом отдельном пункте, а также все другие вопросы, как-то хозяйственного, административного, юрисдикционного характера и прочие, возникающие в связи с пребыванием советских вооруженных сил на территории Литвы, согласно настоящего Договора будут регулироваться особыми соглашениями.

Необходимые для этой цели участки и постройки будут вводиться Литовским Правительством на правах аренды по сходной цене.

## Статья V.

В случае угрозы нападения на Литву или на СССР через территорию Литвы, обе Договаривающиеся Стороны немедленно обсудят создавшееся положение и примут все меры, которые будут по взаимному соглашению признаны необходимыми, для обеспечения неприкосновенности территории Договаривающихся Сторон.

## Статья VI.

Обе Договаривающиеся Стороны обязуются не заключать каких-либо союзов или участвовать в коалициях, направленных против одной из Договаривающихся Сторон.

## Статья VII.

Проведение в жизнь настоящего Договора ни в коей мере не должно затрагивать суверенных прав Договаривающихся Сторон, в частности их государственного устройства, экономической и социальной системы, военных мероприятий и, вообще, принципа невмешательства во внутренние дела.

Места пребывания советских наземных и воздушных вооруженных сил (ст. IV настоящего Договора) при всех обстоятельствах остаются составной частью территории Литовской Республики.

## Статья VIII.

Срок действия настоящего Договора в части, касающейся обязательств взаимной помощи между СССР и Литовской Республикой (ст. ст. II—VII), — пятнадцать лет, причем, если за год до истечения указанного срока одна из Договаривающихся Сторон не признает необходимым денонсировать установленных на срок постановлений настоящего Договора, эти постановления автоматически сохраняют силу еще на следующие десять лет.

## Статья IX.

Настоящий Договор вступает в силу с обменом актов о ратификации. Обмен актов будет произведен в течение шести дней со дня подписания настоящего Договора в городе Каунас.

Настоящий Договор составлен в двух оригиналах, на русском и литовском языках, в городе Москве, 10 октября 1939 года.

В. МОЛОТОВ.

Ю. УРБШИС.

(Карту, указанную в статье 1-й договора, см. на 2-й странице).